

March 29, 2021

New Health Guidelines for Term 4

Articles

This post is an email sent by Chancellor Ferebee to the DCPS community on March 28, 2021.

Esta carta está disponible en español a continuación.

Dear DCPS Community,

This week, DC Health released a revised set of COVID-19 [guidelines for schools](https://coronavirus.dc.gov/sites/default/files/dc/sites/coronavirus/page_content/attachments/COVID-19_DC_Health_Guidance_For-Schools-Reopening_2020.03.25.21-.pdf) (https://coronavirus.dc.gov/sites/default/files/dc/sites/coronavirus/page_content/attachments/COVID-19_DC_Health_Guidance_For-Schools-Reopening_2020.03.25.21-.pdf) in alignment with updated school operations guidelines from the Centers for Disease Control and Prevention (CDC). Accordingly, DC Public Schools (DCPS) will adopt some of these changes, and they will go into effect at the start of Term 4 next month.

Specifically, we are revising DCPS' COVID-19 safety and operations in the following areas: social distancing and cohort size, athletics and performing arts, and quarantine protocols. Maintaining a healthy and safe learning environment for our students and staff remains our top priority. DCPS' layered mitigation strategy includes mandatory face masks for anyone in a school building, more frequent cleaning, and HVAC enhancements to increase fresh air infiltration, as well as the [availability of COVID-19 vaccine for all staff](https://mayor.dc.gov/release/mayor-bowser-and-dc-health-announce-new-partnership-cvs-vaccinate-educators-and-school-staff) (<https://mayor.dc.gov/release/mayor-bowser-and-dc-health-announce-new-partnership-cvs-vaccinate-educators-and-school-staff>) and partners and [regular asymptomatic testing](https://dcpsreopenstrong.com/chancellor/update-on-covid-19-asymptomatic-testing-for-students%E2%80%AF/) (<https://dcpsreopenstrong.com/chancellor/update-on-covid-19-asymptomatic-testing-for-students%E2%80%AF/>) for students, staff, and partners. With these precautions in place, we can safely apply these new guidelines for schools from DC Health.

We thank everyone for their support in helping our school communities stay safe for in-person learning and doing your part to protect yourself and others from COVID-19.

Health & Safety Updates for Term 4 (April 19 – June 24)

Review these updates in detail online at <https://dcpsreopenstrong.com/schedule/term4/> (<https://dcpsreopenstrong.com/schedule/term4/>).

SAFETY MEASURE	CURRENT	NEW FOR TERM 4	IMPACT
Social Distancing – Students in Classroom	6 feet	3 feet	Schools can accommodate more students for in-person learning.

SAFETY MEASURE	CURRENT	NEW FOR TERM 4	IMPACT
Cohort Size	11 students max.	No limit	The student cohort size is determined by the classroom square footage.
Athletics	Suspended	Spring sports (Baseball, Cross Country, Golf, Softball, Swimming, Tennis, Track & Field) may practice and compete.	DCPS will follow the schedule (https://cdn4.sportngin.com/attachments/document/d687-2387594/2021_SPRING_SPORTS_SCHEDULE.pdf#_ga=2.61951340.1165257649.1616246731-518428168.1613578472) and guidance (https://cdn2.sportngin.com/attachments/document/8d02-2388008/DCSAA_Guidance_Document_FINAL.pdf#_ga=2.68945617.1165257649.1616246731-518428168.1613578472) from DCSAA and the Athletics Division will continue to work with schools to safely implement a spring sports season. Students participating in afterschool athletics may have a distinct cohort for that programming.
Performing arts	Virtual only	Band, choir, theater, etc. can resume rehearsals.	Now permitted, with the stipulation that at least 10 feet of distance is maintained between individuals. These activities can take place indoors or outdoors.
COVID-19 Response Quarantine Protocol	14 days	10 days	DCPS will officially transition to 10-day quarantine period for those who have been identified as a close contact of an individual who tested positive for COVID-19.

What does this mean for students and staff in Term 4?

These updates will go into effect in Term 4, which starts for students on April 19. Schools will have flexibility to implement in-person learning expansion plans during the first three weeks of the new term. Depending on the size of a school building's classrooms, cohorts could range from their current size to around 24 students. Look out for more information from your school in early April.

In a year of so much change, Term 4 is about ensuring high student engagement with their teachers and maintaining consistency in their learning, and the ability to welcome more students back to the classroom is aligned to this.

Sincerely,

Lewis D. Ferebee, Ed.D.
Chancellor, DC Public Schools

Estimada comunidad de las DCPS,

Esta semana el Departamento de Salud del Distrito de Columbia (DC Health) publicó [las pautas revisadas para las escuelas sobre COVID-19 \(https://coronavirus.dc.gov/sites/default/files/dc/sites/coronavirus/page_content/attachments/COVID-19_DC_Health_Guidance_For-Schools-Reopening_2020.03.25.21-.pdf\)](https://coronavirus.dc.gov/sites/default/files/dc/sites/coronavirus/page_content/attachments/COVID-19_DC_Health_Guidance_For-Schools-Reopening_2020.03.25.21-.pdf) que están alineadas con las pautas de las operaciones escolares actualizadas de los Centros para el Control y la Prevención de Enfermedades (CDC, por sus siglas en inglés). Por lo tanto, las Escuelas Públicas del Distrito de Columbia (DCPS) adoptarán algunos de estos cambios y entrarán en vigor al comienzo del cuarto trimestre el próximo mes.

Específicamente, estamos revisando la seguridad y las operaciones de COVID-19 de las DCPS en las siguientes áreas: distanciamiento social y tamaño de los grupos, deportes y arte dramático, y protocolos de cuarentena. Mantener un ambiente de aprendizaje sano y seguro para nuestros estudiantes y para el personal sigue siendo nuestra prioridad primordial. La estrategia de mitigación en capas de las DCPS incluye mascarillas de uso obligatorio para cualquier persona en un edificio escolar, limpieza más frecuente y mejoras del sistema HVAC para aumentar la infiltración de aire fresco, así como la [disponibilidad de la vacuna contra COVID-19 para todo el personal \(https://mayor.dc.gov/release/mayor-bowser-and-dc-health-announce-new-partnership-cvs-vaccinate-educators-and-school-staff\)](https://mayor.dc.gov/release/mayor-bowser-and-dc-health-announce-new-partnership-cvs-vaccinate-educators-and-school-staff) y socios y [pruebas asintomáticas periódicas \(https://dcpsreopenstrong.com/chancellor/update-on-covid-19-asymptomatic-testing-for-students%E2%80%AF/\)](https://dcpsreopenstrong.com/chancellor/update-on-covid-19-asymptomatic-testing-for-students%E2%80%AF/) para los estudiantes, personal y socios. Con estas precauciones, podemos aplicar de manera segura estas nuevas pautas del Departamento de Salud (DC Health) para las escuelas.

Agradecemos a todos por su apoyo para ayudar a nuestras comunidades escolares a mantenerse seguras para el aprendizaje en persona y por hacer su parte para protegerse a sí mismo y a los demás de COVID-19.

Noticias actuales de salud & de seguridad para el cuarto trimestre (19 de abril – 24 de junio)

Revise estas noticias en detalle en línea en <https://dcpsreopenstrong.com/schedule/term4/> (<https://dcpsreopenstrong.com/schedule/term4/>).

MEDIDA DE SEGURIDAD	ACTUAL	NUEVO PARA EL CUARTO TRIMESTRE	IMPACTO
Distanciamiento social- estudiantes en el salón	6 pies	3 pies	Las escuelas pueden incluir más estudiantes para el aprendizaje en persona.
Tamaño del grupo	Máximo 11 estudiantes	Sin límite	El tamaño del grupo de estudiantes está determinado por los pies cuadrados del salón.
Deportes	Suspendidos	Deportes de primavera (béisbol, correr a campo traviesa (<i>cross country</i>), golf, fútbol, natación, tenis, atletismo) pueden practicar y competir.	Las DCPS seguirán el programa (https://cdn4.sportngin.com/attachments/document/d6872387594/2021_SPRING_SPORTS_SCHEDULE.pdf#_ga=2.61951340.1165257649.16162518428168.1613578472) y el consejo (https://cdn2.sportngin.com/attachments/document/2388008/DCSAA_Guidance_Document_FINAL.pdf#_ga=2.68945617.1165257649.16162518428168.1613578472) de DCSAA y la División de Deportes continuarán trabajando con las escuelas para implementar de manera segura una temporada de deportes durante la primavera. Los estudiantes que participen en deportes después de clases pueden tener un grupo distinto para esa programación.
Arte dramático	Solamente virtual	Orquesta, coro, teatro, etc., pueden reanudar los ensayos.	Ahora permitido, con la condición de que se mantengan al menos 10 pies de distancia entre cada uno. Estas actividades pueden realizarse en ambientes cerrados o al aire libre.
Protocolo de cuarentena en respuesta a COVID-19	14 días	10 días	Las DCPS pasarán oficialmente a un período de cuarentena de 10 días para aquellos que han sido identificados como un contacto cercano de una persona que haya dado positivo a la prueba de COVID-19.

¿Qué significa esto para los estudiantes y para el personal en el cuarto trimestre?

Estas noticias entrarán en vigor en el cuarto trimestre, que comienza para los estudiantes el 19 de abril. Las escuelas tendrán la flexibilidad para implementar los planes de expansión del aprendizaje en persona durante las primeras tres semanas del nuevo trimestre. Dependiendo del tamaño de los salones de una escuela, los grupos pueden variar de su tamaño actual hasta alrededor de 24 estudiantes. Espere más información de su escuela a principios de abril.

En un año con tantos cambios, el cuarto trimestre se trata de asegurar una alta participación de estudiantes con sus maestros y mantener la consistencia en su aprendizaje, y la capacidad de darle la bienvenida a más estudiantes al salón está alineada con esto.

Sinceramente,

Dr. Lewis D. Ferebee

Canciller, Escuelas Públicas del Distrito de Columbia

Address: District of Columbia Public Schools
1200 First Street
Washington, DC 20002

Phone: (202) 442-5885



DISTRICT OF COLUMBIA
PUBLIC SCHOOLS

(<https://dcps.dc.gov/>)



GOVERNMENT OF THE
DISTRICT OF COLUMBIA
MURIEL BOWSER, MAYOR

(<https://mayor.dc.gov/>)

En español

(<https://dcpsreopenstrong.com/en-espanol/>)

አማርኛ

(<https://dcpsreopenstrong.com/amharic/>)

Contact

(<https://dcpsreopenstrong.com/contact-us/>)

For staff

(<https://dcpsreopenstrong.com/for-staff/>)

SY20-
(<https://dcpsreopenstrong.com/sy20/>)



twitter.com/dcpublicschools



(<https://www.facebook.com/dcpublicschools>)



(<https://www.instagram.com/dcpublicschools/>)



(<https://www.youtube.com/user/dcpublicschools>)